सिंहदरबार
यो कर्मभूमिको अंगबना कर्मको उदाहरण

अन्नगान
तेस्छो भाग

Supported by: USAID
Produced by: सर्व फर कमन ग्राउण्ड
Designed by: ad media
सिंहदरबार

सिंहदरबार नेपालको विद्रोह सरकारका काम कार्यकारीलाई प्रमुख विभागविद्युका रूपमा प्रत्यक्ष गरिएको २१ चापको कार्यमानको टेलिफोन नामक तृक्षुला हो। यो फोटो नौरेखा सिंहदरबार टेलिफोन नामक तृक्षुला आयोजित छ। यसमा नौरेखा पहिले महिला प्रधानमन्त्री आशा नेपालको नेपालफटकी राजनीतिक गार्ड उभि नेपाल राजनीतिक अवसरहरुलाई क्षारी घरुलकल र सहकार्यको माध्यमबाट सुल्मानियतम सम्मने कुरा प्रत्यक्ष गरिएको ४। ज्यापनी वर्तेरकालमा आयाले सुस्पष्ट लाई दुवै बर्जकीलाई, स्कैनिक बिटोट, स्कूल तस्करबाट, जासोसी बार्डबोट, आयामात लगाउनका मुद्दाहरण न्याय सेवा र आयाम ल्याउनका मनोरम दर्शन फोटोको ४।

सिंहदरबार टेलिफोनलाई नामक तृक्षुला र यो फोटो नौरेखा अमेरिकी सहयोग नियोग (USAID) को सहयोगमा सर्व संग्रह नामक नेपालले नियुक्ति गरेको हो।

दृष्टिकोण:
यस फोटो नौरेखा को विषयवस्तुले प्रत्यक्ष र अप्रत्यक्ष रूपमा साम्य र सर्व कमन प्रकाश, USAID र अमेरिकी सरकारको विभागलाई वित्तिय र प्रतिबिंबितमा गरिएको हो।

सर्व फर कमन प्रकाशको प्रस्तुति
सिंहदरबार
यो कार्यभूमिको अद्वितीय कर्मचारी उदाहरण
What is food? Is it just seeds, vegetables and spices? What is its source? Earth... Or is it an impoverished farmer's divine offering? What is food for them?

A farmer like Devdoot, and a bounty of a nation... What kind of nutrition is necessary, to make us strong and healthy?

PM's Residence – Living Room

Gadhi पुनिषेंद्र आता। तिमी ग्यान निदु पको। राजा कुंदा की योजना शेष हातु मात्र।

Asha, the clock is ticking. You have to take heed. None of our plans should fail.

Agriculture Ministry

There are obstructions to the cabinet expansion. Mr. Thapa is firm about the Agriculture Ministry.

Party politics shouldn't hinder your work, Asha. Learn to decide on things yourself.

PM going to Agriculture Fair

This is the time to show your magic & charisma.

नरेन्द्र कुमार हो तिमिले आतो। कारिगर देखाने।
$100,000 Shawarma kabab-sellers are everywhere. For the 7,100 vacancies, there are over 60,000 applicants.

नेहे छोटे-बड़े की दरकारता हार्दिक है सुपरमा।

My son has also applied, Miss Sumnima.

किस हेनुको? लागूको निश्चित नहीं विलास कार्ड नब्जे यो खेत भरे।

If he gets his visa, I'll plot out the land and sell it.

किस? लागूको विवाह खेत भरे वर मा फलाउन थाँ?

What? So, you'll be growing houses in such fertile land?

किस नूलै दिनू। आफ्नोंलो बैंडाहरुको खेत त्यस नूलै लागि त्यसको जीवन बुझाल?

What other option do I have, madam? Youngsters consider working in the field as hard labour.

१५ वर्ष पूर्व मै जर्मनी पहुँचा थिंन। उनको बीडियो के जरिए केरोसिन ड्रॉन को बाँट दिया थियो।

Instantly fifty years ago, Korea was in a worse state than ours.
They were poorer than us. Their life expectancy rate was only 54 years.

Now, Korea is not only a prosperous industrialized nation, it’s also the eighth biggest exporter in the world.

Our country depends on agriculture. We should thus, look into the needs and benefit of small farmers.

Despite being an agro-based nation, why don’t we have a Minister of Agriculture yet?

Don’t worry. We’ll have one soon.
Greetings, Madam Prime Minister. After returning from Qatar, I've been assisting my dad in bee-farming. Our product is now exported to Norway.

Madam Prime Minister, Honourable Member of Parliament, Akbar Khan. This agricultural fair is his brainchild.

We've met before. And thank you for your contribution in writing the Constitution.

This program is to strengthen the relationship between farmers and the private sector.
More importantly we need a strong policy to safeguard the small farmers.

I've been running an agricultural cooperative, so, I'm well versed with the needs of farmers.

Ma'am, we must leave... there's a clash outside between the Korean language examinees and the Police. Anything can happen.

Give us opportunity!
Due to the clash, reports say, some stalls in the Agricultural Fair are damaged.

This is a disgrace for the Government.

Father, Asha has to take prompt action or else this incident will escalate.

Why just Asha? We all need to think about this.

Is the baby asleep, Sahana?

Yes, she's asleep.

Father, we consulted an astrologer today. The day before Ghatasthapana is auspicious for the baby's rice-feeding ceremony.
So soon?

That's the most auspicious day and we're planning to host a big party.

During these transitional times it is essential for the government to be more vigilant. Most young people are leaving their villages and queuing up to go abroad.

Mom, Dad, check this out. See what I made out of the rice from our village.

My son is an all-rounder.
The harvest this year was good, but Gyawali was cribbing about the lack of farm-hands.

Kam four, mane chha, mane chha kam chha. Yararo nahi haile desma maatre huchh aroko.

Shortage of workers where there is work. This happens only in our country.

Haare, hame jhumal nahi kin Fachadikh lagnu pardo? Grandma, why did we bring rice all the way from Jhapa?

Dahi ko jhumal te padeko jhumal baahar karai baahar r.

Because such tasty rice from our fields is not available in the market.
वो सरकार हामीलाई चाहिएन। चाहिएन, चाहिएन।
Down with this Government!
Down with this Government!

रोजगारको अवसर दै। अवसर दै, अवसर दै!
We need employment! We need opportunities!

हामीलाई सहयोग नुहोस् कही सहयोग, हामी गाइल लाई बलविन चाहिए?
Are they allowed to use force when they should be assisting us?

अबी लागि मुद्दातां। मुद्दातां।
Lazy government! Down with this government!

कि त हामीलाई कोरिया पार्सन पर्दै, कि त स्वदेशमा काम गरेको लागि मात्री चाहिए?
Send us to Korea or provide us employment at home.
Why are you blocking the roads? Let us pass.

We won't...

I'm warning you, li this strike or else...

Or else, what???

Look at this old man's guts.

Or else I will drive over these barricades.
क्यूँ कुन माफि हो दूरक ?
Which one is your vehicle ?

किन फाल्सनो तर्कारीहरू ?
Why are you hurling the vegetables?

सुविचारको परिणाम हो !
This is the farmers' hard work and sweat.

हासो आर्द्ध्यालय जल्दी छ ! जल्दी छ,
लाई छ, जानी छ ।
अन्तिम वियनालग गुदानाविद गुदानविद, गुदानविद !
Our agitation continues! Lazy government ! Down with the government !
Navin, come to my office...

You follow my blog?

Not just me, everyone follows it.

But Navin I had asked you for a report on the sugar shortage while you were busy covering news from the protest...

I'm sorry ma'am, the report is almost ready.
मला अजिथीमा कार्यले हो? मलाला अजिथीमा कार्यले हो?
I know your blog is good, but don’t mix it with work. Do you understand?

हस्तु भुर्न।
Yes, I understand.

ग वानी संसद हुँ, तर तुम्को फिर्दादी आग्रहाराई साराभाष्य भएको हुन दुव्को?
I’m also a Member of Parliament, but I feel disgusted as I helplessly watch the country deteriorate.

याहाँको फिर्दादी प्रतिवेदनको सम्मान रोहित भन्ने नीतिहरूको बन्दरवाह छ?
Why does the State lack respect for farmers? What is the Government’s policy for them?

कोही गर्न संकेत देखाउनु छ भने यो जल्दी हो। त्यसको लागि मलाको सम्भव नृसूर्य राख्ने होइन?
This is the time to implement action. Waiting is not an option.

जबको वृद्धाण्ड र नगर सरकारको नीतिः परिवर्तन कार्यक्रम वर? How valid is it to wait for the next election and the new government?
समर्थनमुक्त कर्म खेल, गर्न नकारात्मक
कर्मको जन्म नही गर्ने गर्दछ।
You need negative thoughts to
produce positive ones.

आपनी सार्वजनिक जनतालाई कर्मो माध्यम
द्वारा जनतालाई कृपया। मानवीय
संसदीय गर्नु पर्ने भएकाले नकसको गर्दछ।
The public resorting to agitation
has become an established
way to attract attention.

लाइकहरुको समय लाग्ने पनि हो।
Your problems are ours as well.

र, विष्टलाई कल्याणको लागि,
And to correct the errors of
the past...

कोणै समय ता लागिरहेका?
...will take some time.
Right. You wrote what I had on my mind.

However, make sure this doesn't become just a press release, Bishwas. Make sure the public feel that they are being heard.

Will do...

Please have some of this...

Oh... pardon me. How is your sugar level now?

It's fine. My wife takes good care of me.

Here are some suggestions to streamline the Korean language examinations...
के साथ तपाईलाई?
What do you think?

Not bad, though far from perfect.

While I was the head of the Nepal Agriculture Research Institute...

Mr. Akbar had penned a ground breaking vision and strategy paper.

I've read it. It's impressive. But why was it never implemented?

This is the fate of good proposals here.
I'm not asking for anything confidential about the government. Just give me a clue about the location.

Navin, I need to ask Bishwas about it first.
ब्याकली, तपाईले पार्दले भएनौने जस्तै राखो मन्त्रालय
पार्दल्लो हो र ५ सालकारी कार्यक्रम गर्ने
मन्त्र शिवराज मन्त्री?

मिस्रको पत्राम्रु का हो?
Wasn’t the consensus
that we get Agriculture
Ministry?

कृपया कान्छ्यो जबल टूटिस् गर्नसि।
हामीलाई मुहूँ तपाईले निम्न?

The allocation for agriculture has doubled this year. Have you taken
us for fools?

प्रधानमन्त्री निवास-वैटक कोणा?
PM’s Residence - Living Room

हे भागवान्, मन्त्रालय अफीस चान
दिना सैलबको।
Oh god, I’m getting late
for office.
Haa ko seet kha hoyo. Ter ahsaneko sankalp bahnake katham haujari pari ha.

Please take heed... we may have few seats but we still hold the power to topple this government.

Haa irafta Nepali jana ko aad is pacha lopolal dekor rahi chaahi aapne koirano?

You want to give us ministries that are in a mess and bankrupt while you keep the good ministries?

Yhe dhuine. Yhe dhuine.

This is not acceptable at all!

Rapatirik dahi samma gaire ban naadhu?

Do you want to keep arguing till Dashain? I have a proposal that no one has perhaps thought of.
हाँ, हाँ, हाँ... Meaning?

We need a person with a vision to make Nepalis self-sufficient in food production.

Who can strengthen the bond with the private sector. Someone...

... someone, who will not just raise hopes... but also respects the farmers for their contribution to the nation.

Bring positive policy reforms and attract the youth towards agriculture.

Let’s bring such a person to the Agriculture Ministry who is an individual without party affiliations.
Mr. Thapa, you said we need to stop compromising on our sovereignty.

That wasn’t all. Let there be surplus production. Let the land become more productive, so that we can even export.

There will definitely be a shortage of sugar during Dashain. The price of rice is doubling and additionally, due to excess use of pesticides in vegetables, people are falling sick.
The public is concerned about its daily needs.

They aren’t bothered about the bills we pass, the ministries we distribute among parties.

Thus, let’s work towards alleviating people’s situation.

I need a name of such a person who has the vision to make our country self-sufficient in agriculture.

Can I propose a name?
Akbar Khan

Akbar Khan’s name was mentioned. Pandu Das is happy to hear Akbar Khan’s name while Ramananda remains deep in thought.

Bishwas’ Workplace

Sugar shortage during Dashain. Our Prime Minister is not what she seems like.
Prabhagnani: Will Prime Minister Singh fulfill her promise? Or, will the benefit package for farmers also end up being fluff?

Bhikaka: Who once asked me what a paddy tree was like, is now trying to act smart. I know this person very well. I'm sure he has not stepped beyond Thakot.

Even you were like him. The language changes when one joins the administration. Am I right?

Akbar is not an option.

At least my ethics are intact.

At one time, weren't you good friends?
No, he has never been a friend and I cannot support this.

Sir... are you okay? Please sit down... Ramesh! Come fast!

Have you forgotten your condition? You consider these visits and discussions as restful? Come... easy now.

Akbar is doing a wonderful work. His cooperative farm is doing what the government ought to. Currently, hundreds of youth are taking up agriculture as a profession.
I thought convincing Ramananda Sir would be easier than talking to Mr. Thapa, but...

Anyway, now it's your responsibility. Give it some time.

Nepal is an agro-driven country and we must be reliant on farming. But our youth are losing interest in agriculture...

...which is unfortunate for our country, and for all of us. If we work together...

...we can proudly return to being an agriculture-driven country.
Today, I’m not here to only talk but to listen to your thoughts, suggestions, and concerns as well.

Our problem is that traders buy our produce at cheap rates and export at higher prices.

They used to work abroad. They earn more here than working abroad. That’s the strength of the land.

Nepal is gifted with herbs, but we haven’t been able to utilize it. This is my next initiative.
The government has introduced a good program for producing organic manure. But what is the point of a good policy? No one is aware of it.

You know very well, Madam Prime Minister, who my vote goes to.

Yes, I know, not to us. Anyway...
The country needs you, Mr. Akbar. We need your help to bring the youth back to the fields. When I entered politics, even I talked a lot about principles, Madam Prime Minister. I worked day and night to make good policies.

But I was told my policies were not practical. I understood later that a ‘practical policy’ meant personal financial gains.

That has changed, Mr. Akbar. Now we want to implement your policy. I know this is your dream.

You will understand this more than us. Mr. Akbar, collaborate with us to inspire the youth. Thank you for your time...
रामनन्द निसारचं नगरक् भोज
रामनन्द र अक्बरचं पुरातने फोटो हेरू आला।
Asha looking at an old photo of Mr. Ramananda and Mr. Akbar.

ताण्यः को हावी सुवाचू भरू ग मः
वाट्सिंग आजीतदृष्टी विधेयनात।
I wouldn’t have reached here without your support.

आउटेजिंग आझा आउटेजी।
विनोग्रा बुलंको जववान
खो नने आणयको करणाम पत्ति त खो।
You would have Asha… you would have.
You have your father’s will and your mother’s compassion.

मैंने गरेङा मल्लिहरणा लाल जाय
ताण्युँ चारे बांध खाने चाहत्युँ ग।
मनुष्य नाबो घर गर्न?
Forgive me for my past mistakes. I want us to work as a team. Tell me, what I should do?

मेहूँ भर्नासी आखण पुग्ने सुन्तुङ दो।
तर कोरीलेली ननीतो कुठे की बुद्धाळव? दिगी
राहिली सिबदैवणी।
Leadership means listening to others while also following your heart. That’s what you’re learning.

...सिर्फारी लाई कुठी लाहाई नन गप्पां एलख तर सजीवो मातीले दो इते कं न कुठी लाहाई भर देण्यात.
...I might not agree to everything. But that does not mean I can’t grasp the issues.

अक्बरचं भागू हो।
Mr. Akbar did not agree.
Ramananda’s Residence - Compound

नमस्ते सर
Namaste, sir!

आशा, विविधता पूर्ण एकादार हो आइंधो।
Asha, I have a surprise for you.

Ramananda’s Residence - Living Room

मैंने की पुराने तस्वीरें केवल वैदिक स्रोत से नहीं रामानुज की मात्र ही भी बनाए रखा। मैंने विविधता विविधिविविध रूपों में देखा है एवं विविधिविविध मूर्तियों में।
I haven’t thrown away old pictures too, Ramananda. Please forgive me. I regret for what I said to the media at that time.

कसती रहीं सरपाईंड़।
What a nice surprise!

बनानीया पानी पेंटिंगों का अक्षर | विविधिविविध | महाराज की मात्र जिसके साथ मेरे काम आसान थिएंगे विविधिविविध।
It’s water under the bridge, Akbar, forget it and forgive me as well. Back then it wasn’t easy being around me.
सहमति छ बनु दिखाई?
How are you doing, son?

एकदमै लाइफ बनी वैसे दर्दनेगी कोनलो न्यायसिद्धको पुछा।
I'm fine dad. I've brought a dashain gift for you.

भूमि? या परिवार र आत्मगत जीवन विकासका किसानको परिस्थितिक शिकार?
Earth? Or the sacrifice of a labourous farmer living in poverty and scarcity.

चेतावनी को जोखिम छ?
What is food for them?

देवदत्तस्वार वी किसान, ब्रम्हाकाटी वा मुसलमान राष्ट्रहरू र मानव
Farmers, like gods' messenger and a blessed country. What kind of food materials do we need for our wellbeing?
SINGHA DURBAR – PHOTO NOVELLA

The 13 Photo Novellas has been produced to strengthen the messages of good governance and collaborative leadership as depicted in Singha Durbar TV Series. This guideline will further direct the use of Photo Novellas and the message it carries. Ask questions and get talking about the issues dealt in the Photo Novella.

PARTICIPANTS: Students, youth leaders, upcoming political leaders, political leaders, and general public.

DISCUSSION GUIDELINES:

SFCG Nepal believes in meaningful participation of target audiences. Audience views/participation should not be influenced, manipulated, or planted. The facilitator need to be mindful of the following

<table>
<thead>
<tr>
<th>Do</th>
<th>Don’t</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Listen to them. Participants will want to share their stories with you.</td>
<td>Give information but instead allow people to discuss the information they require.</td>
</tr>
<tr>
<td>Protect privacy. If you feel someone is about to speak inappropriately about someone else, you may need to interrupt with a reminder. This is called protective interruption.</td>
<td>Take sides. Keep personal opinions at bay. Instead, take interest in what the participants are saying.</td>
</tr>
<tr>
<td>Get participants to take down notes of issues they feel need to be discussed or highlighted.</td>
<td>Portray yourself as an authority figure.</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Give information that is not verified or is not supported by evidence.</td>
</tr>
</tbody>
</table>

QUICK NOTES:

• Up to 10 participants with round table setting.
• 30 minutes of Singha Durbar TV series and 30 minutes for discussions.
• One facilitator.
• Take photos and also seek for permission from the participants.
• It is important to set-up the projector, laptop, and episode before the participants arrive to save time.
• Share your experience and photos with us at sfcgnepal@sfcg.org.

EPISODE 3: AGRICULTURE, MERITOCRACY, COOPERATION, SOLUTION ORIENTED PROBLEM SOLVING AND INCLUSION.

STORY:

As conflict over the vacant position of Agriculture Minister escalates, Prime Minister Asha looks for someone visionary and not politically driven. While the coalition partners want return of an old guard, Ramananda Jha deals with his personal conflict with Akhbar Khan, who PM Asha thinks is apt as the Minister of Agriculture. While she tries to resolve the conflicts, Ramananda is also willing to break his family tradition to celebrate his granddaughter’s ‘rice feeding ceremony’. Jha also realizes that it’s time to stop controlling everyone around him.

QUESTIONS:

1. What did you like about Singha Durbar? Which part did you connect to?
2. Why and how should the youth be politically aware?
3. What can the government do to create a safe environment for the youth?
4. Do you think PM Asha’s decision to bring in a non-political figure as the Agriculture Minister was the right decision?
5. The way youth were protesting in the Novella, was that a good practice? What other forms of peaceful protest can we practice?
# सिंहदर्शार धल्फल निदिशिका

## सिंहदर्शार-फोटो नोमेला
सिंहदर्शारको यो २२ फोटो नोमेला सुरुवात तथा साकार्यवार्ता नेपाल सालाई प्रवृत्ति गर्नका लागि उत्तरदायित्त गरिएको हो। फोटो नोमेलले दिएको सन्दर्भको चर्चित प्रयोगका लागि यस निदिशिकले सहयोग पुस्तकालयका बुझेक प्रस्तुत सार्वजनिक र धल्फल गर्नुहोस्।

## साहित्यिकहरु:
- विवाह, युवा नेता, भाषी राजनीतिक नेता, राजनीतिक नेता र साधारण नागरिक

## धल्फल निदिशिका
सर्व नेपाल अर्थपूर्ण साहित्यिकहरु प्रदर्शण गर्न। धल्फल चलनको निर्देशक तथा साहित्यिकहरुको बिवाहालाई आफ्नै लागि प्रमाण नपर्नुहोस्। साहित्यको स्थान दिनुपर्ने कुराहरु यस प्रकार छन।

<table>
<thead>
<tr>
<th>अरुणमा</th>
<th>जर्नल महोत्सव</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>साहित्यिकहरुको कथाहरूलाई ध्यानमै दिनुहुनै सन्तानहरु।</td>
<td>जर्नलको दिनुहुनै। तर जर्नलको धल्फलकाल निकाले प्रवास गर्नुहोस्।</td>
</tr>
<tr>
<td>योगिनीता नन्द्वलुहुनै। केही साहित्यिकहरुको भविष्यको विवरण रोजरोज विवरण पनि नै नन्द्वलुहुनै। काँभेदै साहित्यिकहरुको सम्बन्धमा धारण।</td>
<td>आफ्नै नन्द्वलुहुनै। साहित्यिकहरुको भविष्यको विवरण नन्द्वलुहुनै।</td>
</tr>
<tr>
<td>साहित्यिकहरुलाई आफ्ना विवाह तथा प्रसारको लेख निर्देशक तथा राष्ट्रमन्त्री।</td>
<td>आफ्नै नन्द्वलुहुनै। अधिकारिक विवरण नन्द्वलुहुनै।</td>
</tr>
<tr>
<td>धल्फल कुरालाई जनताको प्रथम चिन्तन नन्द्वलुहुनै। जनताको धल्फल धारा। (\times)</td>
<td>त्यसै सुचना नन्द्वलुहुनै जुन प्रणालीको आधिकारिक धनुङ्ग।</td>
</tr>
</tbody>
</table>

## ध्यानमा राखिनुभएका कुराहरु:
- १० जना साहित्यिकहरुलाई गोले घेरा बनाएर राखिनुहोस्।
- ३० मिनेट सिंहदर्शार टिमिन्जन सिरिजको कुनै बाग देखाउनुहोस् र ३० मिनेट धल्फल गर्नुहोस्।
- एकलाह जर्नलको धुमन्द्वन।
- फोटो दिनुहुनै तर फोटो दिनुहुनै नस्ली धल्फलको स्रद्धुकृत दिनुहुनै।
- साहित्यिकहरु आफ्नुभएका ल्याप्नार, प्रोफेसर र सिंहदर्शारको एकाधिक तथापि परिकारण।
- सिंहदर्शार सर्वेक्षण आफ्नै अनुमोदन र तर्कवर्धन।

## भाषा ३: कृषि, योग्यताको कदम, साहित्य, समाधानमुक्ति समस्या समाधान, र सामाजिकहरूको कार्य
विवाहित कृषि मन्त्रीको रिक देखि कस्तो प्रकोप ध्यान धारण गराउनुहोस्। तर साधारण दललोक्यो रिक देखि कस्तो प्रकोप ध्यान धारण गराउनुहोस्। आफ्नो सात राजनीतिक संस्करणको भविष्यको आकाश सान्तानुभएका कृषि मन्त्री धारा पनि त्यसै समान। तर आफ्नो सात राजनीतिक संस्करणको प्रकोप ध्यान धारण गराउनुहोस्।

## प्रश्नहरू:
1. तोमालाई सिंहदर्शारको केही नक्सल दिनौं पर्छौं? तोमालाई आफ्नै लागि छैन भनिन्छ?
2. देखि त्रावण धल्फलको नक्सलीको केही नक्सलीसँग जनाउन गर्नुहोस्?
3. सार्वजनिक धल्फलको लागि पुस्तकालयको सार्वजनिक नक्सलीसँग जोडिन्छ?
4. नक्सली तथा प्रस्तावको सार्वजनिक नक्सलीको लागि समाधानहरू बनाउनुहोस्?
5. छुरी प्राकारले नोदको घाम धल्फलको प्राकारले धारा पनि त्यसै आधारित चिन्ता छ। तर आफ्नाको प्रकारले केही धारा कुनै सान्तानुभएका कुराहरु?

---

सुभाष त्यसै प्रबंधकहरूका यस हस्ताक्षरित भाषा दिनुहुनै:

सर्व फर कमन ग्राउंड-नेपाल
sfgnepal@sfg.org | www.sfg.org/nepal
लागू: +977-1-4002010/11/12